

Inhalt

SCHWERPUNKT BIOREGIONALE WERTSCHÖPFUNG

Kurze Wege vom Acker auf den Tisch sparen Energie,
schaffen Transparenz und stärken die Region.
Doch auch bei Bio sind sie nicht selbstverständlich.
Was macht regionale Wertschöpfung so schwierig und
wie kann „Bio von hier“ neu gedacht werden?

- 12** **EINFÜHRUNG**
Was kann Regional?
Andrea Winter
- 16** **EIN BLICK IN DIE ALPENREPUBLIK**
Wo Österreich noch nachlegen kann
Von Alexander Dietl und Isabella Gusenbauer
- 18** **SCHWEIZ**
Leuchttürme ohne Netz
Von Pascal Lorenzini und Leo Frühschütz
- 20** **LEBENSMITTELKENNZEICHNUNG**
Regional auf einen Blick
Von Tanja Pieritz
- 22** **STRUKTURPOLITIK**
Den Wandel umdrehen
Von Volker Krause
- 23** **SCHUMACHERS KRITIK HEUTE**
Small is still beautiful
Von Niko Paech
- 24** **ÜBERBLICKSKARTE**
Die Modellregionen
Von Ingeborg Blaschitz und Leo Frühschütz
- 26** **EVALUATION**
Erfolge der Öko-Modellregionen messen
Von Claudia Heid und Katharina Schmitt



- 28** **BERICHTE AUS DER PRAXIS**
Macher*innen in den Öko-Modellregionen
Von Leo Frühschütz
- 30** **PROJEKT QC_REGIOBIO**
Kompetent durch Weiterbildung
Von Hannah Hattemer
- 32** **INVESTIEREN IN DIE ZUKUNFT**
Was Regionalwert AGs leisten
Von Stefan Gothe und Imme Zach



THEMEN

PFLANZENBAU & TIERHALTUNG

- 39 BIORINDER IN KOMBIHALTUNG**
Soll Bio weiter Kühe anbinden?
 Eine Ausnahmeregelung erlaubt kleinen Biobetrieben weiterhin, Rinder zeitweise anzubinden. Ist das richtig so? Ein Pro & Contra mit Peter Röhrig und Kathrin Kofent

NATUR & UMWELT

- 42 FÜNF JAHRE VOLKSBEGEHREN**
„RETTET DIE BIENEN!“
Noch keine Trendwende
 Das Volksbegehren hat den Naturschutz vorangebracht. Der Biodiversitätsverlust bleibt aber weiterhin Thema. Von Franziska Wenger

- 44 INTERVIEW**
„Pestizidbelastungen sind zu hoch“
 Die Pestizidkonzentration in der Umwelt bleibt auf hohem Niveau. Woran liegt das und was bedeutet das für den Ökolandbau? Ein Interview mit Ralf Schulz

POLITIK & GESELLSCHAFT

- 46 LANDWIRTSCHAFTLICHE LEITBILDER**
Warum die Agrarwende sich so schwer tut
 Ein fest verankertes soziotechnisches Leitbild der Landwirtschaft hemmt hierzulande die Agrarreformen. Von Christine Polzin

- 48 BIOIMPORTE**
EU-Regeln fordern Kleinbauern heraus
 Die neuen EU-Regeln für Bioimporte stellen Ökobetriebe im globalen Süden vor immense Herausforderungen. Von Florentine Meinshausen

RUBRIKEN

- 3 EDITORIAL**
6 IN KÜRZE
51 GRÜNER NACHWUCHS
52 AUS DEN INSTITUTIONEN
56 MEINUNGEN, LITERATUR & TERMINE
58 VORSCHAU & IMPRESSUM

Zum Titelbild © Tino Böcher/www.tinografiert.de
 Regionale Werte: Johann Kirchfeld (l.) vom Biohof Königsfeld bei München beliefert die direkte Umgebung mit hofeigenen Produkten.

- 34 VOR ORT DIE ERNTE TEILEN**
Das Solawi-Prinzip
 Von Andrea Klerman und Kolleginnen
- 36 ERFOLGREICHE REGIONALVERMARKTUNG**
Logistik für die Kleinen
 Von Claudia Schreiber
- 38 GRENZEN DER REGIONALVERMARKTUNG**
Gegen den Strom
 Von Wolfgang Neuerburg